

## A NEW FRAGMENT OF ISAIAH WITH BABYLONIAN POINTING

A. DIEZ-MACHO

The Hebrew text published herewith derives from MS 240, EMC 73 of the Jewish Theological Seminary, New-York, which contains 16 fols. on vellum, size 20.5 by 15.8 cm., and was written about the 12th cent. The text is written in continuous lines, 21 to the page. The present fragment contains Is. xxxv, 9—xxxviii, 11; xl, 27 — xlii, 21; xliii, 5-12, in Hebrew, Aramaic, and Arabic. Each verse is given in the three languages, the versions being separated by colons. The leaves are not bound in their proper sequence: ff. 10-11 follow f. 15, while f. 1 comes at the end. One leaf is loose. The pages are in a clean state<sup>1</sup>; the writing is easily legible on the outer (hairy) side of the skin, which has the typical yellowish tinge of Yemenite parchment. The inner side is lighter, as usual with parchment, but the writing on it is much less clear because the ink of many letters has come off, leaving only the faint outlines of the letters to be discerned. This is not unusual with MSS, and proves the justification of the Talmudic injunction to write sacred scrolls not on the smooth inner side, but on the outer side of the skin.

The writing is of the older Yemenite type. The letter *lamedh* has a rather longer neck in the top line of each page, where there is no danger of its touching another letter (which would make the MS ritually unfit). This letter has the same peculiar shape as in MS 229 of the Jewish Theological Seminary. The *aleph* is typically Yemenite.

With respect to the vocalization, we can distinguish a first and a second hand. The first hand, again, comprises two distinct operations: the copying of the vowel signs in the MS from which the scribe copied, and the insertion of further vowel signs missing in the *Vorlage*. These supplementary vowel signs in general follow the rules of Babylonian vocalization. In a few cases we find *Shewa* over vowelless *aleph* and ‘ayin.

The first hand vocalization, both in the Hebrew and the Aramaic, is in most cases of the “classical” Babylonian type, so much so that the secord vocalizer had to intervene very frequently in order to adapt the text to the Yemenite system by making the corrections which we find in all Babylonian MSS copied in the Yemen.<sup>2</sup> In some cases he erased the original Babylonian vowel signs, so that we cannot say any longer what the first hand vocalization might have been.

1. Except for foll. 9b and 16a.

2. For the differences of the first and second hand vocalization in Babylonian-Yemenite MSS, see my articles “Nuevos mss. bíblicos babilónicos”, *Estudios Bíblicos* 16 (1957);

The following edition represents the vocalization of the first, Babylonian hand. In the apparatus we give the vocalizations of the second hand, as well as comparisons with the text of the *Biblia Hebraica* 3rd ed.

For typographical reasons we have not distinguished in the following between *shin* (unmarked in the MS) and *sin* (marked by a small superposed  $\delta$ ).

## SIGLA

- BH *Biblia Hebraica*<sup>3</sup>  
Is<sub>1</sub> The first hand vocalization  
Is<sub>2</sub> The second hand vocalization  
Prob. Probably to be read  
> Not in . . .  
del. Deleted by the scribe  
[ ] Destroyed or illegible in the MS.

"Un ms. yemeni de la Biblia babilônica", *Sefarad* 17 (1957); "An Onqelos MS with Babylonian transliterated vocalization in the Vatican Library", *VT* 8 (1958), pp. 120 sqq.; as well as my other publications on Babylonian MSS.

- 10 וְפֶドְרִיָּה יְהוָה יַשְׁׁבֵּן וְכֹאָזֶן בְּרִנָּה וְשִׁמְחָתָ עַולָּם עַל רָאשָׁם  
שְׁשֻׁן וְשִׁמְחָתָ יִשְׁׁגַּן וְגַןְוָן וְאַנְחָהָ 35  
1 וַיְהִי בְּאֶרְבָּע עֲשָׂרָה שָׁנָה לְמֶלֶךְ חֹזְקִיָּהוּ עַל הָסְנָהָרִיב מֶלֶךְ  
אֲשֶׁר עַל כָּל עַד יְהוּדָה הַבָּצָרוֹת וַיַּחֲפֹשָׂם 2 וַיַּשְׁלַח מֶלֶךְ  
אֲשֶׁר אֶת רַב שְׁקָה מֶלֶךְ יְרוּשָׁלָמָה אֶל הַמֶּלֶךְ חֹזְקִיָּהוּ בְּחַיֵּל  
כְּבֶד וַיַּעֲמֹד בַּתְּעִילָת הַכְּרָכָה הַעֲלִיָּנָה בַּמְּסָלָת שָׁדָה כּוֹבֵס  
3 וַיַּצְא אַלְיָוָן אַלְיָקִים בְּנֵי חֲלַקִּיָּהוּ אֲשֶׁר/עַל הַבִּית וְשַׁבְּנָא הַסּוֹפֵר  
וְיוֹאָח בֶּן אֱסָף הַמָּזְלִיר 4 וַיֹּאמֶר אַלְיָהָם רַב שְׁקָה אָמָרוּ  
נָא אֶל חֹזְקִיָּהוּ כִּי אָמַר הַמֶּלֶךְ הַגּוֹלָן מֶלֶךְ אֲשֶׁר מִתְּהִלָּה  
הַזָּה אֲשֶׁר בַּטְּחָת 5 אָמָרָתִי אֶיךָ דָּבָר שְׁפָתִים עַצְמָה וְגַבּוֹרָה  
לְמַלחָמָה עַתָּה עַל מִי בַּטְּחָת כִּי מַרְדָּת בַּי 6 הַזָּה בַּטְּחָת  
עַל מְשֻׁעָנָת הַקְּנָה הַרְצָוֹץ הַזָּה עַל מִצְרָיִם אֲשֶׁר יִסְמַךְ אִישׁ עַלְיוֹן  
וְבָא בְּכֶפֶר וְזַקְבָּה כִּן פְּרָעָה מֶלֶךְ מִצְרָיִם לְכָל הַבְּטָחוֹתִים עַלְיוֹן  
7 וְכִי תֹאמֶר אַלְיָוָן אֶל יְהוָה אֱלֹהֵינוּ בַּטְּחָנוּ הַלָּא הוּא אֲשֶׁר הַסִּיר  
חֹזְקִיָּהוּ אֶת בַּמְתַווּ וְאֶת מַזְבָּחָתָיו וַיֹּאמֶר / לְיְהוּדָה וְלִירוּשָׁלָם  
לִפְנֵי הַמּוֹבָח הַזָּה תִּשְׁתַּחַת 8 וְעַתָּה הַתְּעַרְבָּ נָא אֶת אַדְנִי  
הַמֶּלֶךְ אֲשֶׁר וְאֶתְנָה לְךָ אַלְפִּים סְוִסִּים אֶם תָּכַל לְתַחַת לְךָ רַכְבִּים  
עַלְיוֹנִים 9 וְאַתְּךָ תַּשְׁיב אֶת פְּנֵי פָּתָח אֶחָד עַבְדִּי אֶדְנִי הַקְּטָנִים  
וְתַבְּטַח לְךָ עַל מִצְרָיִם לְרַכְבָּן וּלְפָרָשִׁים 10 וְעַתָּה הַמְּבָלָעָדִי  
יְהוָה עַלְיוֹתִי עַל הָאָרֶץ הַזָּה אֶת לְהַשְׁחִיתָה יְהוָה אָמָר אַלְיָוָן עַל  
עַל הָאָרֶץ הַזָּה וְהַשְׁחִיתָה / 11 וַיֹּאמֶר אַלְיָקִים וְשַׁבְּנָא וְיוֹאָח  
אַל רַב שְׁקָה דָּבָר נָא אֶל עַבְדִּיךָ אַרְמִית כִּי שְׁמָעִים אַנְחָנוּ וְאֶל

xxxv, 10: Is<sub>2</sub> וְשִׁמְחָה; וּבָאוּ Is<sub>2</sub> יַשְׁׁבֵּן sine sewa

xxxvi, 1: BH בַּמְּסָלָת 3: Is<sub>2</sub> בְּחִיל prob.; BH יְרוּשָׁלָמָה 2: Is<sub>1</sub> וַיַּחֲפֹשָׂם  
בַּטְּחָת (BH) מה בַּי 4: BH בַּי; Is<sub>2</sub> (=BH) הַסְּפָר; BH שַׁבְּנָא 5: Is<sub>2</sub> ; Is<sub>2</sub> יִסְמַךְ  
וְבָא 6: Is<sub>2</sub> (=BH) מְשֻׁעָנָת הַקְּנָה 7: BH בַּטְּחָנָה וְגַבּוֹרָה 8: BH המּוֹבָח  
Is<sub>2</sub> (=BH) מַזְבָּחָתָיו 9: BH עַלְיוֹנִים לְכָל הַטְּחָת 10: Is<sub>2</sub> וְלְפָרָשִׁים 11: BH אַלְיָקִים (BH) הַמְּבָלָעָדִי  
וְשַׁבְּנָא Is<sub>2</sub> אַלְיָוָן

תדבר אליינו יהודית באנני העם אשר על החומה 12  
ויאמר رب שקה הארץ ואלך שלחני אנני לדבר את  
הדברים האלה על האנשים הישבים על החומה לאכל את  
חריהם ולשנות את שנייהם עמכם 13 ויעמד רב שקה ויקרא  
בקהל גודל יהודית ויאמר שמעו את דברי המלך הגודל מלך  
אשר / 14 לה אמר המלך אל ישאלם חזקיהו כי לא יוכל  
להציל אתכם 15 ואל יבטח אתכם חזקיהו אל יהוה לאמר  
הצל יצילנו יהוה לא תנתן העיר הזאת בידי מלך אשר 16 אל  
תשמעו אל חזקיהו כי כה אמר המלך אשר עשו אחרי  
ברכה וצא אליך ואכלו איש גפו ואיש תאנתו ושתו איש מ' בורך  
17 עד באיזו לcketה יאכלם אל ארץ הארץ דן ותירוץ  
ארץ لكم וכרמים 18 פן יסית אתכם חזקיהו לאמר יהוה  
יצילנו הצללו / אליה הננים איש את ארצו מיד מלך אשר  
19 איה אלהי חמת וארכף איה אלהי ספרדים וכי הצללו  
את שמרון מידי 20 מי בכל אלהי הארצות האלה אשר  
הצללו את ארצם מידי כי יציל יהוה את ירושלים מידי  
21 ויחרישו ולא ענו אותו דבר כי מצות המלך היא לאמר  
לא תענהו 22 ויבא אלקיים בן חלקייהו אשר על הבית  
ושבנא הסופר ריוואח בן אסף המוציאר אל חזקיהו קרווען בגדים  
וינזרו לו את דברי רב שקה /

1 וַיְהִי כִּשְׁמַע הָמֶלֶךְ חֹזְקִיָּהוּ וַיַּקְרֵעַ אֹתְךָ בְּגַדְךָ וַיַּתְכַּס בְּשַׂךְ  
וַיָּבֹא בֵּית יְהוָה 2 וַיְשַׁלַּח אֹתְךָ אֱלֹקִים אֲשֶׁר עַל הַבַּיִת וְאֹתְךָ  
שְׁבַנְאָה הַסּוֹפֵר וְאֹתְךָ זָקְנֵי הַכֹּהֲנִים מִתְכָלִסִים בְּשַׁקִּים אֶל יְשֻׁעָיָהוּ  
בְּן אַמּוֹץ הַנְּבִיא 3 וַיֹּאמֶר אֱלֹהִים יְהוָה יְמִין צָרָה  
וְתוֹלָחָה גָּנוֹצָה הַיּוֹם הַזֶּה כִּי־בָא בְּנָיו עַד מִשְׁבָּרָא כִּי־לְלָדָה  
מֶלֶךְ אֲשֶׁר אָדָנוּ לְחַרְףַּ אֱלֹהִים קְדָשָׁה בְּדָבָרִים אֲשֶׁר שְׁמַעַ  
יְהוָה אֱלֹהִים וְנִשְׁאַת תְּפִלָּה בְּعַד הַשְּׁאָרוֹת הַנִּמְצָאָה 5 וַיָּבֹא  
עַבְדִּי הָמֶלֶךְ חֹזְקִיָּהוּ אֶל יְשֻׁעָיָהוּ 6 וַיֹּאמֶר אֶל־הָמֶלֶךְ יְשֻׁעָיָהוּ  
כִּי־תֹאמְרוּ אֶל־אֶדְנִיכֶם כִּי־אָמַר יְהוָה אֶל מִירָא מִפְנֵי הַדְּבָרִים  
אֲשֶׁר שְׁמַעַת אֲשֶׁר נִידָּפוּ נִעַרְתִּי מֶלֶךְ אֲשֶׁר אָתָּי 7 הַנִּנִּי נָתַן  
בְּךָ רֹוח וְשָׁמַעַת שְׁמוֹעָה וְשָׁבָא אֶל אֶרְצָךְ וְהַפְּלִתָּיו בְּחַרְבַּ בָּאָרֶץ  
8 וַיָּשֶׁב רַב־שְׁקָה וַיִּמְצֵא אֶת מֶלֶךְ / אֲשֶׁר נִלְחָם עַל לְבָנָה כִּי  
שְׁמַעַת כִּי נִסְעַ מַלְכֵישׁ 9 וַיִּשְׁמַע עַל תְּרַהְקָה מֶלֶךְ כּוֹשׁ לְאָמֶר  
יָצָא לְהַלְלָה אֶתְךָ וַיִּשְׁמַע וַיְשַׁלַּח מְלָאכִים אֶל חֹזְקִיָּהוּ לְאָמֶר  
10 כִּי־תֹאמְרוּ אֶל חֹזְקִיָּהוּ מֶלֶךְ יְהוּדָה לְאָמֶר אֶל יְשֻׁאָרֵךְ  
אֱלֹהִיךְ אֲשֶׁר אָתָּה בָּוטָח בְּךָ לְאָמֶר לֹא חַנְתָּן יְרוּשָׁלָם בַּיָּד מֶלֶךְ  
אֲשֶׁר 11 הָנָה אֲתָּה שְׁמַעַת אֲשֶׁר עָשָׂו מְלָאכִי אֲשֶׁר לְכָל הָאָרֶצָות  
לְהַחֲרִימָם וְאֲתָּה תַּנֶּצֶל 12 הַהְצִילָו אֶתְכָם אֱלֹהִי הַגּוֹיִם אֲשֶׁר  
הַשְׁחִיתָו אֶבֶוֹתִי אֲתָּה גּוֹן וְאֲתָּה חַרְן וְרֹצֶחֶת וּבְנָעֵן אֲשֶׁר בְּתַלְשָׁר /  
13 אֵיתָה מֶלֶךְ חַמְתָּ וּמֶלֶךְ אַרְפָּד וּמֶלֶךְ לְעֵיר סְפָרּוֹיִם הַנּוּ וְעַזָּה  
וַיִּקְחַח חֹזְקִיָּהוּ אֲתָּה הַמְּלָאכִים וַיַּקְרָא אֲתָּה וַיַּעַל

xxxvii, 1: Is<sub>2</sub> (=BH) שְׁבָנָה; BH אַתָּה; כִּשְׁמַע אֱלֹקִים (prob.)  
3: Is<sub>2</sub> (=BH) וְכֹה עַד; Is<sub>2</sub> (=BH) יְשֻׁעָיָהוּ; Is<sub>1</sub> prob. אַמּוֹץ  
sic prob. Is<sub>2</sub> 4: Is<sub>2</sub> (=BH) חַי; Is<sub>2</sub> (=BH) וְהַכִּיחָה; Is<sub>2</sub> (=BH) לְחַרְףַּ  
6: Is<sub>2</sub> (=BH) יְשֻׁעָיָהוּ; Is<sub>2</sub> (=BH) נִעַרְתִּי; BH גִּדְפּוּ; Is<sub>2</sub> (=BH) רֹוח  
7: BH נָתַן; Is<sub>2</sub> (=BH) יְשֻׁעָיָהוּ; Is<sub>2</sub> (=BH) לְיִשְׁבַּ; BH וְשָׁבָא  
9: Or. BH תְּרַהְקָה; Is<sub>2</sub> (=BH) אֶל; BH לְאָמֶר; Is<sub>2</sub> (=BH) חַנְתָּן  
10: Is<sub>2</sub> (=BH) in marg.; BH אֶל... לְאָמֶר; BH לְהַלְלָה  
11: Is<sub>2</sub> (=BH) תַּנֶּצֶל; Is<sub>2</sub> (=BH) לְכָל; Is<sub>2</sub> (=BH) יְרוּשָׁלָם  
13: Is<sub>2</sub> bis וּמֶלֶךְ; Is<sub>2</sub> (=BH) יְהָאָרֶצָות; Is<sub>2</sub> (=BH) וַיִּפְרִשְׁהָ  
14: Is<sub>2</sub> (=BH) prob.; Is<sub>2</sub> (=BH) וַיִּקְרָא אֲתָּה; DS1a וַיִּפְרִשְׁהָ BH prob.

בֵּית יְהוָה וַיַּפְרֹשׁ הַזָּקִינָהוּ לְפָנֵי יְהוָה 15 וַיַּחֲלֹל הַזָּקִינָהוּ  
אֶל יְהוָה לְאָמֶר 16 יְהוָה צָבָאֹת אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל יוֹשֵׁב הַכְּרָבִים  
אֲתֵּה הָוָא הָאֱלֹהִים לְבָדֵךְ לְכָל מִלְכֹות הָאָרֶץ אֲתֵּה עֲשֵׂית  
אֲתֵּה הַשְׁמִימִים וְאֲתֵּה הָאָרֶץ 17 הַטָּה יְהוָה אָנוֹךְ וְשָׁמָעַ פְּקֻדָּה יְהוָה  
עַזְיָנִיךְ וַדְּתָה וְשָׁמָעַ אַתְּ כָּל דְּבָרֵי סְנַחֲרִיב אֲשֶׁר שָׁלַח לְחַרְבָּה אֱלֹהִים  
הָיָ 18 אָמַם יְהוָה הַחֲרִיבּוּ מַלְכֵיכְאָשֶׁר אַתְּ כָּל הָאָרֶצָות  
וְאַתְּ אֶרְצָם 19 וַיַּנְתֵּן אֶל הָיָם בְּאַשׁ כִּי לֹא אֱלֹהִים הַמֵּה  
כִּי אִם מַעֲשָׂה יְדֵי אָדָם עַז וְאָבֵן וְאָבָדּוֹ 20 וְעַתָּה יְהוָה  
אֱלֹהֵינוּ הַשְׁיעָנוּ מֵידָו וַיַּדְעָו כָּל מִלְכֹות הָאָרֶץ כִּי אֲתֵּה יְהוָה  
לְבָדֵךְ 21 וַיַּשְׁלַח יְשֻׁעָהוּ בֶן אַמְׁוץ אֶל הַזָּקִינָהוּ לְאָמֶר כֹּה  
אָמֶר יְהוָה אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל אֲשֶׁר הַתְּפִלְלָתְךָ אֲלֵי אֶל סְנַחֲרִיב מֶלֶךְ  
אָשֶׁר 22 זוּ הַדְּבָר אֲשֶׁר דִּבֶּר יְהוָה עַלְיוֹ בָּזָה לְךָ לְעֵגָה  
לְכֹל בַּתְּולָת בַּת צִיוֹן אֶחָרִיךְ רָאשׁ הַזִּיעָה בַּת יְרוֹשָׁלָם 23 אַתְּ  
מֵי חַרְפָּתְךָ גַּדְפָּתְךָ וְעַל מֵי הַרְזִמְתָּה קֹול וְתָשָׁא מַרְומָם עַזְיָנִיךְ אֶל  
קְדוֹשָׁי שְׂרָאֵל 24 בַּיּוֹם עַבְדִּיךְ חַרְפָּתְךָ אֶדְנִיךְ וְתָאָמֶר בְּרַבְךְ  
אָנוּ עַלְיָתִי מַרְומָם הַרְיִם יְרַכְתִּי לְבָנָן וְאֲכָרֶת קֹמַת אַרְזִיךְ מִבְּחָר  
בְּרַשְׂיוֹ וְאַבְּבוֹא מַרְומָם קָצֹו יָעַר כְּרֶמֶלוֹ 25 אָגָּז קְרָתִי וְשַׁתִּיתִי  
מִים וְאַחֲרִיבְךָ בְּכָךְ פְּעַמִּי כָּל יְאָרֵי מֵצָרָה 26 הַלָּא שָׁמָעַת  
לְמַרְחֹק אָוֹתָה עִשְׂתִי מִמַּיִּם קָדָם וַיַּצְלִיחָה עֲתָה הַבְּאָתָה וְתָהִ  
לְהַשְׁאֹת גָּלִים נַצִּים עָרִים בְּצִרוֹת 27 וַיַּשְׁבֵּתָהּ קָצָרִי יְדָךְ  
חַתּוֹ וּבְכֹשֶׁ הַיּוֹעַשׁ שְׁדָה וְהַרְקָם דְּשָׁא חַצִּיר גַּגָּת וְשַׁדְמָה לְפָנֵי קְמָה

אֶת- מִלְכֹות BH; BH מִלְכֹות ; לְבָדָק Is<sub>2</sub>(=BH) יַשׁ ב H  
 וַיַּתְפַּלֵּל 16: BH יַשׁ ב H ; Is<sub>2</sub>(=BH) לְבָדָק ; BH מִלְכֹות ; BH  
 כָּל- Is<sub>2</sub>, BH כָּל- ; BH עַיְינָה ; Is<sub>2</sub> וְשָׁמָעַ ; BH וְשָׁמָעַ ; BH  
 17: Is<sub>2</sub> אֲזָנָךְ ; BH וְשָׁמָעַ ; BH וְשָׁמָעַ ; BH אֲזָנָךְ ; BH  
 כָּל- Is<sub>2</sub>, BH כָּל- ; BH אֲמִנָּם ; BH אֲמִנָּם ; BH לְחַרְךָ ; BH  
 Is<sub>2</sub>(=BH) 18: Is<sub>2</sub> הַחֲרִיבָה ; BH הַחֲרִיבָה ; BH אֲמִנָּם ; BH אֲמִנָּם ; BH  
 כָּל- Is<sub>2</sub>, BH כָּל- ; BH גַּתְתָּה ; BH גַּתְתָּה ; BH וְאַתָּה ; BH  
 BH 19: Is<sub>2</sub>(=BH) הַמָּה ; BH בָּאֵשׁ ; Is<sub>2</sub>(=BH) נָגָתָן ; BH וְאַתָּה ; BH  
 כָּל- Is<sub>2</sub>(=BH) בָּאֵשׁ ; Is<sub>2</sub>(=BH) נָגָתָן ; BH וְאַתָּה ; BH  
 20: BH בָּאֵשׁ ; BH מִלְכֹות ; BH מִלְכֹות ; BH מִלְכֹות ; BH  
 21: BH בָּנָה ; BH בָּנָה ; BH מִלְכֹות ; BH מִלְכֹות ; BH מִלְכֹות ; BH  
 22: BH בָּנָה ; BH בָּנָה ; BH מִלְכֹות ; BH מִלְכֹות ; BH מִלְכֹות ; BH  
 23: BH מִרְומָתָה ; BH מִרְומָתָה ; BH אֲחָת ; BH אֲחָת ; BH בָּנָה ; BH  
 24: BH מִרְומָתָה ; BH מִרְומָתָה ; BH אֲחָת ; BH אֲחָת ; BH בָּנָה ; BH  
 25: Is<sub>2</sub>(=BH) מִים ; BH  
 ואֶחָרֶב Is<sub>2</sub>(=BH) מִבְחָר ; Is<sub>2</sub>(=BH) וְאֶכְרָה ; Is<sub>2</sub>(=BH) רַכְבָּת ; Is<sub>2</sub>(=BH) רַכְבָּת ; BH  
 וְתָהִי Is<sub>2</sub> הַבָּאַתִּיקָה ; BH הַבָּאַתִּיקָה ; BH יְאַרְיָה ; BH יְאַרְיָה ; BH  
 26: BH יְאַרְיָה ; BH  
 27: Is<sub>2</sub>(=BH) שְׁדָם ; BH שְׁדָם ; BH שְׁדָם ; BH שְׁדָם ; BH שְׁדָם ; BH

28 וְשָׁבַתְּךָ וְצִאֹתְךָ וְבָאָרֶךָ יְדֻעָתִי וְאֵת הַתְּרָגֹןְךָ אֶלְךָ / 29 יְעֵן  
 הַתְּרָגֹןְךָ אֶלְךָ וְשָׁגַנְךָ עַלְךָ בְּאַזְנוֹ וְשָׁמְתִי חֲחִי בְּאַפְךָ וְמַתְגִי בְּשִׁפְתָּרְךָ  
 וְהַשְּׁבָתִיךָ בְּדָרְךָ אֲשֶׁר בְּאֵת בָּהּ 30 וְהָ לְךָ הָאֹת אֲכָל  
 הַשְׁנָה סְלִיחָה וּבְשָׂנָה הַשְׁנָה שְׁחִיטָה וּבְשָׂנָה זְקָצָרוֹ  
 וְגַטְעוֹ כְּרָמִים וְאֲכָלָם פְּרִים 31 וַיְסַפֵּה פְּלִיטָה בֵּית יְהוָה  
 הַנְּשָׁאָרָה שֶׁרֶשׁ לְמַטָּה וְעַשָּׂה פְּרִי לְמַעְלָה 32 כִּי מִירְוֹשָׁלָם  
 [תְּ]צִא שָׁאָרִית וּפְלִיטָה מַהְרָה צִיּוֹן קְנַאתָ יְהוָה צְבָאותָ תְּעַשָּׂה  
 זוֹאת / 33 לְכָן כִּי אָמַרְתָּ יְהוָה אֶל מֶלֶךְ אֲשֶׁר לֹא יָבֹא אֶל  
 הַעִיר הַזֹּאת וְלֹא יָוֹרֶה שֵׁם חַץ וְלֹא יִקְרַדְמָנָה מִןָּן וְלֹא יִשְׁפַּךְ עַלְלָה  
 סְלָלָה 34 בְּדָרְךָ אֲשֶׁר בָּהּ יָשַׁוב וְאֶל הַעִיר הַזֹּאת לֹא  
 יָבֹא נָאָם יְהוָה 35 אָגְנוֹתִי עַל הַעִיר הַזֹּאת לְהַשְׁעִיאָה לְמַעַן  
 וּלְמַעַן דָּוד עַבְדָּי 36 וַיֵּצֵא מֶלֶךְ יְהוָה רַיכָּה בְּמַחְנָה אֲשֶׁר  
 מַאֲהָה וְשָׁמְנִים וְחוּמָה אַלְף וַיַּשְׁכִּימָו בְּבָקָר וְהַזָּה כָּלָם פְּגָרִים  
 מַתִּים / 37 וַיָּסַע וַיָּלַךְ וַיֵּשֶׁב סְנוֹרוֹרִיב מֶלֶךְ אֲשֶׁר וַיֵּשֶׁב בְּנִינָה  
 38 וַיָּהִי הָוָא מִשְׁתָּחֹה בֵּית נִסְרָךְ אֱלֹהִים וְאֶדְרָמֶלֶךְ וְשְׁרָאָצָר  
 בְּנֵי הַכֹּהוּ בְּחַרְבָּה וְהַמָּה נִמְלָטוּ אֶרְץ אַרְרָט וְיֶמֶלֶךְ אַסְרָר חַדֵּן  
 בְּנֵו תְּחִתָּיו

1 בְּיָמִים הַהֵם חַלְלָה חֹזְקִיהוּ לְמוֹת וְבָא אֶלְיוֹ יְשֻׁעָיָהוּ בֶן אַמּוֹץ  
 הַגְּבִיא וּאָמַר אֶלְיוֹ כִּי אָמַר יְהוָה צֽוֹ לְבִתְחָרְךָ כִּי מֵת אַתָּה וְלֹא  
 תִּחְיָה 2 וַיַּסֵּב חֹזְקִיהוּ פָנָיו אֶל הַקּוֹר וַיַּתְפִּלְלֵל אֶל יְהוָה /  
 3 וַיֹּאמֶר אָנֹה יְהוָה זָכֵר נָא אֵת אֲשֶׁר הַתְּהִלְלָתִי לְפָנָיךָ בְּאַמְתָּה  
 וּכְלָב שְׁלָמָה וְהַטּוֹב בְּעַיְנִי עַשְׂיוֹתִי וַיַּבְךְ חֹזְקִיהוּ בְּכָנְדוֹל

28: Is<sub>2</sub>(=BH) יְדֻעָתִי (Is<sub>2</sub>) וּבָוָאךְ BH; Is<sub>2</sub>(=!) וּצְאָתָךְ Is<sub>2</sub>; 29: Is<sub>2</sub> וְאָנָנָךְ BH  
 סְפִיחָה Is<sub>2</sub>[=]סְפִיחָה 30: Is<sub>2</sub>(=BH) וְהַשְּׁבִתִּיחָךְ BH; Is<sub>2</sub>(=!) מְמַתִּין BH; בָּאָנוֹן  
 מִרְוֹשָׁלָם Is<sub>2</sub> 32: Is<sub>2</sub> לְמַעַלָּה, לְמַעַלָּה; Is<sub>2</sub> לְמַטָּה, BH; 31: Is<sub>2</sub> וּבְשָׂנָה  
 Is<sub>2</sub> 34: BH תְּעַשָּׂה Is<sub>2</sub> 35: Is<sub>2</sub>(=BH) יָבֹא; 36: BH בְּמַחְנָה Is<sub>2</sub>; וּפְלִיטָה  
 Is<sub>2</sub>(=BH) 37: Is<sub>2</sub>(=BH) וַיֵּשֶׁב BH; 38: Is<sub>2</sub>(=BH) אַלְף; Is<sub>2</sub>(=BH) וַיֵּשֶׁב; BH; Is<sub>2</sub>(=BH)  
 BH אֶרְרָט; Is<sub>2</sub>(=BH) נִמְלָטוּ; BH; Is<sub>2</sub>(=BH) הַהֵם; BH; Is<sub>2</sub>(=BH) וְאֶדְרָמֶלֶךְ  
 2: Is<sub>2</sub> לְבִתְחָרְךָ 1: Is<sub>2</sub>(=BH) בְּנֵךְ; Is<sub>2</sub>(=BH) יְשֻׁעָיָהוּ; BH; Is<sub>2</sub>(=!) הַהֵם  
 וּבְלָב (Is<sub>2</sub>(=BH)) וְיִתְפִּלְלֵל; Is<sub>2</sub>(=BH) בְּאַמְתָּה; Is<sub>2</sub>(=BH) זָכֵר; Is<sub>2</sub>(=BH) וַיַּסֵּב

4 וַיֹּהֵי דָבָר יְהוָה אֶל יְשֻׁעִיאָהוּ לֹאָמַר 5 הָלֹךְ וְאָמַרְתָּ אֶל  
חֹזְקִיאָהוּ כִּי אָמַר יְהוָה אֱלֹהֵי דָוד אֲבִיךָ שְׁמַעְתִּי אֶת תְּפִלְתְּךָ  
רְאִיתִי אֶת דְּמַעְתָּךְ הַנֶּגֶן יְוֹסֵף עַל יְמִינְךָ חַמֵּשׁ עַשְׂרֵה שָׁנָה  
6 וּמְכָרֵךְ מֶלֶךְ אֲשֶׁר אֲצִילָךְ וְאֶת הָעִיר הַזֹּאת שְׁנוֹתִי עַל הָעִיר  
הַזֹּאת 7 זֹהֵה לְךָ הָאֹת מִאֶת יְהוָה אֲשֶׁר נִעְשָׂה יְהוָה אֶת/הָדָבָר  
הַזֹּהֵה אֲשֶׁר דָבָר 8 הַנֶּגֶן מְשִׁיב אֶת צָל הַמְּעוֹלָות אֲשֶׁר יַרְדָה  
בַּמְּעוֹלָות אֲחֵז בְּשֶׁמֶשׁ אֲחַרְנִית עַשְׁר מְעוֹלָות וְתַשְׁבֵה הַשֶּׁמֶשׁ עַשְׁר  
מְעוֹלָות בַּמְּעוֹלָות אֲשֶׁר יַרְדָה 9 מְכַתֵּב לְחֹזְקִיאָהוּ מֶלֶךְ יְהוּדָה  
בְּחַלְתוֹ וַיַּחֲיֵי מִתְחִילָה 10 אָנָי אָמַרְתִּי בְּדָמֵי וְמֵאַלְכָה בְּשֻׁעָרָה  
שָׁאֹל פְּקָדָתִי יִתְרַשְׁנָתִי 11 אָמַרְתִּי לֹא אָרְאָה [יְהָ] יְהָ  
בָּאָרֶץ הַחַיִם לֹא אָבִיט אָדָם עוֹד עַם יוֹשְׁבֵי [חַדָּל] /

27 לְמַה תָּאמַר יַעֲקֹב וְתַדָּבָר יִשְׁרָאֵל נִסְתָּרָה דָרְכֵי מִיהוָה  
10a 40 אֶמְאָלָהִי מְשִׁפטִי יַעֲבֹר 28 הַלְוָא יַרְדָעַת אֶם לֹא שְׁמַעְתִּי אֱלֹהֵי  
עוֹלָמֵן יְהוָה בּוֹרָא קָצֹות הָאָרֶץ לֹא יַעֲפֵךְ וְלֹא יַגְעֵץ אֵין חִקָּר  
לְתַבּוֹנָתָו 29 נָתַן לְיַעַף כֵּחַ וְלֹא יַגְעֵץ אָנוֹנִים עַצְמָה יַרְבָּה  
30 וַיַּעֲפֵוּ נָעָרִים וַיַּגְעֵנוּ וּבָחוֹרִים כְּשֶׁלֹּו 31 וְקֹוֵי יְהוָה  
יַחֲלִיףֵוּ כֵּחַ יַעֲלֵוּ אַבָּרְכָנְשָׁרִים יַרְצֹצָו וְלֹא יַגְעֵנוּ יַלְכֹו וְלֹא יַעֲפֵוּ  
10b 41 1/ הַחֲרִישׁוּ אַלְיָאִים וּלְאַמִּים יַחֲלִיףֵוּ כֵּחַ יַגְשֵׁו אֹז יַדְבָּרוּ יְחִידָה  
לְמִשְׁפְּט נִקְרָבָה 2 מֵהָעִיר מִמְּוֹרָךְ צָדָק יִקְרָאָהוּ לְרָגְלָו  
יַתֵּן לְפָנָיו גְּנוּם וּמְלִכִּים יַרְדֵּן כַּעֲפָר חַרְבוֹ כְּקַשׁ נְדָף קַשְׁתָו

4: Is<sub>2</sub> יוֹסֵף 5: BH bis; BH אָתָה; Is<sub>2</sub>(=BH) יְשֻׁעִיאָהוּ 6: Is<sub>2</sub> יְשֻׁעִיאָהוּ  
דָבָר (Is<sub>2</sub>) [דָבָר prob., Is<sub>2</sub>(=BH)] אֲצִילָךְ 7: BH אָתָה- [לְדָבָר] אֲצִילָךְ  
8: BH bis; BH מְעוֹלָות Is<sub>2</sub> בַּמְּעוֹלָות; BH בַּמְּעוֹלָות Bis; BH אָתָה- [הַנֶּגֶן]  
Is<sub>2</sub>(=BH) בְּחַלְתוֹ; BH Is<sub>2</sub>(=BH) מְכַתֵּב יַרְדָה 9: BH בַּמְּעוֹלָות (יַרְדָה)  
אֲרָאָה 10: BH שְׁנָתִי (prob., Is<sub>2</sub>(=BH)) [שְׁנָתִי]; BH בְּדָמֵי xli, 27: Is<sub>2</sub>(=BH); BH  
xli; BH מְשִׁפט (Is<sub>2</sub>(=BH)); BH מְאָלָהִי Is<sub>2</sub> (Is<sub>2</sub>(=BH)); BH וְתַדָּבָר Is<sub>2</sub>(=BH); BH  
יַעֲבֹר Is<sub>2</sub>; BH יַעֲפֵוּ Is<sub>2</sub> (Is<sub>2</sub>(=BH)); BH עַצְמָה Is<sub>2</sub>(=BH); BH וְלֹא יַגְעֵנוּ  
[יַכְשָׁלוּ]; BH וּבָחוֹרִים Is<sub>2</sub> (Is<sub>2</sub>(=BH)); BH יַעֲפֵוּ Is<sub>2</sub>(=BH); BH יַעֲבֹר  
יַעֲלֵוּ BH, BH יַעֲלֵוּ; BH יַחֲלִיףֵוּ Is<sub>2</sub> (Is<sub>2</sub>(=BH)); BH יַכְשָׁלוּ Is<sub>2</sub>(=BH); BH  
לְמִשְׁפְּט Is<sub>2</sub> (Is<sub>2</sub>(=BH)); BH כֵּחַ Is<sub>2</sub> (Is<sub>2</sub>(=BH)); BH וְלֹא יַגְשֵׁו Is<sub>2</sub> (Is<sub>2</sub>(=BH))  
xli, 1: BH קְרָאָהוּ (Is<sub>2</sub>(=BH)); BH הַחֲרִישׁ (Is<sub>2</sub>(=BH)); BH אַלְיָאִים (Is<sub>2</sub>(=BH))  
וּמְלִכִּים (Is<sub>2</sub>(=BH)) et fors. Is<sub>1</sub> יַתֵּן (Is<sub>2</sub>(=BH))

3 יְרָדֵפֶם יַעֲבֹר שָׁלוֹם אֶרְחָ בְּרֶגֶלִי לֹא יִבּוֹא 4 מֵפַעַל  
וְעַשְׂהָ קָרְאָ הַדָּרוֹת מֶרֶאשׁ אָנֵי יְהוָה רָאשׁוֹן וְאַתָּ אֶחָדָן אָנֵי הָוָא  
5 לֹאָוֹ אַיִלָּם / וַיָּרֹא קָצֹתַה הָאָרֶץ יַחֲרֹדֹ קָרְבָּו וְאַתָּיְךָ 6 אִישׁ  
אַתָּ רְעָהוּ יַעֲזֹרְךָ וְלֹאָחִיו יֹאמֶר חֹזֶק 7 וְיַחֲזֶק חֶרֶשׁ אַתָּ צָרוֹרָה  
מַחְלִיק פְּطִישׁ אַתָּ הַולֶּם פָּעָם אָמֶר לְדָבָק טֻוב הָוָא וַיַּחֲזַק הָוָא  
בְּמַסְמָרִים לֹא יִמּוֹט 8 וְאַתָּה יִשְׂרָאֵל עַבְדִּי יַעֲקֹב אֲשֶׁר  
בְּחַרְתִּיךְ וְרֹאֵעַ אֶבְרָהָם אַהֲבָי 9 אֲשֶׁר הַחֲזָקְתִּיךְ מִקְצֹתַה הָאָרֶץ  
וְמַאֲצָלִיהָ קָרְאָתִיךְ וְאָמֶר לֹךְ עַבְדִּי אַתָּה בְּחַרְתִּיךְ וְלֹא מַאֲסִתִּיךְ  
10 אַל תִּירָא כִּי עַמְּךָ אָנֵי אַל תַּשְׁתַּע כִּי אָנֵי אֶלְהִיךְ אַמְצִתִּיךְ  
אַף עַזְרָתִיךְ אַף תִּמְכְתִּיךְ בַּיָּמִין צְדִקָּי 11 הֵן יִבּשׁו וַיַּכְלְמוּ  
כָּל הַנְּחַרְבִּים בָּרֵךְ יְהָיו כָּאַיִן וַיַּאֲבְדוּ אֲנָשִׁי רַיְבָּךְ 12 תִּבְקַשׁ  
וְלֹא תִמְצָא אֲנָשִׁי מַצּוֹתְךָ יְהָיו כָּאַיִן וְכָאָפֵס אֲנָשִׁי מַלְחָמָתְךָ  
13 כִּי אָנֵי יְהוָה אֶלְהִיךְ מַתְזִיק יַמְינְךָ הָאָמֶר לֹךְ אַל תִּירָא אָנֵי  
עַזְרָתִיךְ 14 אַל תִּירָא תַּולְעַת יַעֲקֹב מַתִּי יִשְׂרָאֵל אָנֵי עַזְרָתִיךְ  
נָאָמָר יְהוָה וְגַאֲלָךְ קָדוֹשׁ שִׁרְאָל 15 הַנָּה שְׁמָתִיךְ לְמֹרגֵחַ רֹוחַ  
הַדָּשׁ בְּעַל פִּיפּוֹת תְּדוֹשָׁ הַרִּים וְתַדְךָ גַּבְעֹות כְּמַזְ תְּשִׁים 1  
16 חֹרֶם וְרֹוחַ תְּשִׁאָמָם וְשַׁעֲרָה תְּפִיעָז אָוֹתָם וְאַתָּה תַּגִּיל בִּיהוָה  
בְּקָדוֹשׁ יִשְׂרָאֵל תַּהֲלֵל 17 הָעֲנִיּוֹם וְהָאֲבִינִים מִבְּקָשִׁים מִימִם  
וְאַיִן לְשׁוֹנֵם בְּצַמְאָנֶשֶׁתָּה אָנֵי יְהוָה אָעֵנָם אֶלְהִי יִשְׂרָאֵל לֹא אַעֲזֵבָם  
18 אָפְתָח עַל שְׁפֵיִים נְהָרֹות וּבְתוֹךְ בְּקֻעוֹת מַעֲינֹת אֲשִׁים מַדְבָּר  
לְאַגָּם מִים וְאָרֶץ צִיהָ לְמוֹצָאִי מִים 19 אַתָּן בְּמַדְבָּר אָרֶץ

3: Is<sub>2</sub>(=BH) יַעֲבֹר; Is<sub>2</sub>(=BH) יָרְדֵּפֶם; 4: הָאָתָּה] BH בְּרִגְלֵי; 5: BH אָתָּה וַיַּאֲתִין; 6: BH אָתָּה; Is<sub>2</sub>(=BH) יָעוּרוּ אָתָּה; 7: BH בְּנֵי יִחְרָדוֹ; 8: BH בְּנֵי יִרְאָא; 9: BH בְּנֵי יִעְזָרָה; 10: BH תְּשַׁחַת אָנָּי; 11: BH הַנְּקָרִים; 12: BH מִצְתָּךְ; 13: BH אָנָּי] Is<sub>1</sub> prob.; 14: BH וְכָאָפֵס; 15: BH פִּינְפִּיות; 16: BH גְּבוּעוֹת; 17: BH נִשְׁתָּחָת; 18: BH אָזְבִּינִים; 19: BH מִלְחָמָתָךְ; 20: BH אָנָּי; 21: BH אָנָּי] Is<sub>1</sub> prob.; 22: BH שְׂעִיר; 23: BH שְׂעִיר; 24: BH שְׂעִיר; 25: BH שְׂעִיר; 26: BH שְׂעִיר; 27: BH שְׂעִיר; 28: BH שְׂעִיר; 29: BH שְׂעִיר; 30: BH שְׂעִיר; 31: BH שְׂעִיר; 32: BH שְׂעִיר; 33: BH שְׂעִיר; 34: BH שְׂעִיר; 35: BH שְׂעִיר; 36: BH שְׂעִיר; 37: BH שְׂעִיר; 38: BH שְׂעִיר; 39: BH שְׂעִיר; 40: BH שְׂעִיר; 41: BH שְׂעִיר; 42: BH שְׂעִיר; 43: BH שְׂעִיר; 44: BH שְׂעִיר; 45: BH שְׂעִיר; 46: BH שְׂעִיר; 47: BH שְׂעִיר; 48: BH שְׂעִיר; 49: BH שְׂעִיר; 50: BH שְׂעִיר; 51: BH שְׂעִיר; 52: BH שְׂעִיר; 53: BH שְׂעִיר; 54: BH שְׂעִיר; 55: BH שְׂעִיר; 56: BH שְׂעִיר; 57: BH שְׂעִיר; 58: BH שְׂעִיר; 59: BH שְׂעִיר; 60: BH שְׂעִיר; 61: BH שְׂעִיר; 62: BH שְׂעִיר; 63: BH שְׂעִיר; 64: BH שְׂעִיר; 65: BH שְׂעִיר; 66: BH שְׂעִיר; 67: BH שְׂעִיר; 68: BH שְׂעִיר; 69: BH שְׂעִיר; 70: BH שְׂעִיר; 71: BH שְׂעִיר; 72: BH שְׂעִיר; 73: BH שְׂעִיר; 74: BH שְׂעִיר; 75: BH שְׂעִיר; 76: BH שְׂעִיר; 77: BH שְׂעִיר; 78: BH שְׂעִיר; 79: BH שְׂעִיר; 80: BH שְׂעִיר; 81: BH שְׂעִיר; 82: BH שְׂעִיר; 83: BH שְׂעִיר; 84: BH שְׂעִיר; 85: BH שְׂעִיר; 86: BH שְׂעִיר; 87: BH שְׂעִיר; 88: BH שְׂעִיר; 89: BH שְׂעִיר; 90: BH שְׂעִיר; 91: BH שְׂעִיר; 92: BH שְׂעִיר; 93: BH שְׂעִיר; 94: BH שְׂעִיר; 95: BH שְׂעִיר; 96: BH שְׂעִיר; 97: BH שְׂעִיר; 98: BH שְׂעִיר; 99: BH שְׂעִיר; 100: BH שְׂעִיר; 101: BH שְׂעִיר; 102: BH שְׂעִיר; 103: BH שְׂעִיר; 104: BH שְׂעִיר; 105: BH שְׂעִיר; 106: BH שְׂעִיר; 107: BH שְׂעִיר; 108: BH שְׂעִיר; 109: BH שְׂעִיר; 110: BH שְׂעִיר; 111: BH שְׂעִיר; 112: BH שְׂעִיר; 113: BH שְׂעִיר; 114: BH שְׂעִיר; 115: BH שְׂעִיר; 116: BH שְׂעִיר; 117: BH שְׂעִיר; 118: BH שְׂעִיר; 119: BH שְׂעִיר; 120: BH שְׂעִיר; 121: BH שְׂעִיר; 122: BH שְׂעִיר; 123: BH שְׂעִיר; 124: BH שְׂעִיר; 125: BH שְׂעִיר; 126: BH שְׂעִיר; 127: BH שְׂעִיר; 128: BH שְׂעִיר; 129: BH שְׂעִיר; 130: BH שְׂעִיר; 131: BH שְׂעִיר; 132: BH שְׂעִיר; 133: BH שְׂעִיר; 134: BH שְׂעִיר; 135: BH שְׂעִיר; 136: BH שְׂעִיר; 137: BH שְׂעִיר; 138: BH שְׂעִיר; 139: BH שְׂעִיר; 140: BH שְׂעִיר; 141: BH שְׂעִיר; 142: BH שְׂעִיר; 143: BH שְׂעִיר; 144: BH שְׂעִיר; 145: BH שְׂעִיר; 146: BH שְׂעִיר; 147: BH שְׂעִיר; 148: BH שְׂעִיר; 149: BH שְׂעִיר; 150: BH שְׂעִיר; 151: BH שְׂעִיר; 152: BH שְׂעִיר; 153: BH שְׂעִיר; 154: BH שְׂעִיר; 155: BH שְׂעִיר; 156: BH שְׂעִיר; 157: BH שְׂעִיר; 158: BH שְׂעִיר; 159: BH שְׂעִיר; 160: BH שְׂעִיר; 161: BH שְׂעִיר; 162: BH שְׂעִיר; 163: BH שְׂעִיר; 164: BH שְׂעִיר; 165: BH שְׂעִיר; 166: BH שְׂעִיר; 167: BH שְׂעִיר; 168: BH שְׂעִיר; 169: BH שְׂעִיר; 170: BH שְׂעִיר; 171: BH שְׂעִיר; 172: BH שְׂעִיר; 173: BH שְׂעִיר; 174: BH שְׂעִיר; 175: BH שְׂעִיר; 176: BH שְׂעִיר; 177: BH שְׂעִיר; 178: BH שְׂעִיר; 179: BH שְׂעִיר; 180: BH שְׂעִיר; 181: BH שְׂעִיר; 182: BH שְׂעִיר; 183: BH שְׂעִיר; 184: BH שְׂעִיר; 185: BH שְׂעִיר; 186: BH שְׂעִיר; 187: BH שְׂעִיר; 188: BH שְׂעִיר; 189: BH שְׂעִיר; 190: BH שְׂעִיר; 191: BH שְׂעִיר; 192: BH שְׂעִיר; 193: BH שְׂעִיר; 194: BH שְׂעִיר; 195: BH שְׂעִיר; 196: BH שְׂעִיר; 197: BH שְׂעִיר; 198: BH שְׂעִיר; 199: BH שְׂעִיר; 200: BH שְׂעִיר; 201: BH שְׂעִיר; 202: BH שְׂעִיר; 203: BH שְׂעִיר; 204: BH שְׂעִיר; 205: BH שְׂעִיר; 206: BH שְׂעִיר; 207: BH שְׂעִיר; 208: BH שְׂעִיר; 209: BH שְׂעִיר; 210: BH שְׂעִיר; 211: BH שְׂעִיר; 212: BH שְׂעִיר; 213: BH שְׂעִיר; 214: BH שְׂעִיר; 215: BH שְׂעִיר; 216: BH שְׂעִיר; 217: BH שְׂעִיר; 218: BH שְׂעִיר; 219: BH שְׂעִיר; 220: BH שְׂעִיר; 221: BH שְׂעִיר; 222: BH שְׂעִיר; 223: BH שְׂעִיר; 224: BH שְׂעִיר; 225: BH שְׂעִיר; 226: BH שְׂעִיר; 227: BH שְׂעִיר; 228: BH שְׂעִיר; 229: BH שְׂעִיר; 230: BH שְׂעִיר; 231: BH שְׂעִיר; 232: BH שְׂעִיר; 233: BH שְׂעִיר; 234: BH שְׂעִיר; 235: BH שְׂעִיר; 236: BH שְׂעִיר; 237: BH שְׂעִיר; 238: BH שְׂעִיר; 239: BH שְׂעִיר; 240: BH שְׂעִיר; 241: BH שְׂעִיר; 242: BH שְׂעִיר; 243: BH שְׂעִיר; 244: BH שְׂעִיר; 245: BH שְׂעִיר; 246: BH שְׂעִיר; 247: BH שְׂעִיר; 248: BH שְׂעִיר; 249: BH שְׂעִיר; 250: BH שְׂעִיר;

שְׂתָה וְהַדֵּס וְעֹצֶן שְׁמַנֵּן אֲשִׁים בְּעֶרֶבְּה בְּרוֹשׁ תְּדֹהֶר וְתָאָשָׂר יְחֻדָּה  
 20 לְמַעַן יַרְאָו וְיַדְעָו וְלִשְׁמָנוּ וְיַשְׁכִּילוּ יְחֻדָּה כִּי יְהוָה עַשְׂתָה  
 זֹאת וְקַדְשׁוּ יִשְׂרָאֵל בְּרָאָה 21 קַרְבּוּ רַיְבָּכֶם יְאָמֵר יְהוָה הַגִּישׁוּ  
 עַצְמַתְיכֶם יְאָמֵר מַלְךְ יְעָקָב 22 גַּיְשׁוּ וְגַזְדוּ לִנוּ אֲתָא אֲשֶׁר  
 תְּקִרְינָה הַרְאָשָׁנָת מִתְּגִנָּה הַגִּידּוֹ וְגַשְׁמָה לְבִזְנוֹ וְגַדְעָה אַחֲרִיתָן  
 אוֹ הַבָּאוֹת הַשְׁמַעַנוּ 23 הַגִּידּוֹ הַאֲתִיזָה לְאַחֲרָה וְגַדְעָה כִּי  
 13a אֱלֹהִים / אַתָּם אֲף תְּטִיבָו וְתַרְעָו וְנַשְׁתַּעַה וְגַרְאָיְחֻדָּה 24 הָן  
 אַתָּם מַאֲין וְפָעָלָכֶם מַאֲפָעָה תְּוֻבָּה יְבָחָר בְּכֶם 25 הַעִירָותִ  
 מַצְפָּן וְזֹאת מַמְוָרָח שְׁמַשׁ יִקְרָא בְּשָׁמֵי וְיַבָּא סְגָנִים כְּמוֹ חַמְרָ  
 וְכָמוֹ יוֹצֵר יַרְמָס טִיט 26 מִי הַגָּזְדָה מַרְאָשׁ וְגַדְעָה וְמַלְפָנִים  
 וְגַנְאָמֵר צְדִיק אֲף אַיִן מַגִּיד (sic) אֲף אַיִן מַשְׁמִיעָ אֲף אַיִן שְׁמַעָ  
 אַמְرִיכֶם 27 רָאשׁוֹן לְצִיוֹן הַגָּה הַנְּמָה וְלִירֹשָׁלָם מַבָּשָׂר אַתָּן/  
 13b 28 וְאַרְאָ וְאַיִן אִישׁ וְמַאֲלָה וְאַיִן יוֹעֵץ וְאַשְׁאָלָם וְיַשְׁבוּ דָּבָר  
 29 הָן כָּלֵם אַיִן אָפֵס מַעֲשֵׂיהֶם רֹוחׁ וְתָהָנוּ נְסִכֵּיהם  
 1 הָן עֲבָדִי אַתָּמָךְ בָּוּ בְּחַיְרִי רַצְתָּה נְפִשְׁיָ נְתָתָי רֹוחִי עַלְיוֹ מִשְׁפְּט  
 42 לְגָגִים יַזְצִיא 2 לֹא יַצְעַק וְלֹא יַשָּׁא וְלֹא יִשְׁמַיעַ בְּחוֹזָ קְולָו  
 3 קָנָה רַצְׁוֹץ לֹא יִשְׁבָּר וְפִשְׁתָה כְּהָה לֹא יַלְבִּנָה לְאַמְתָה יַזְצִיא  
 14a מִשְׁפְּט / 4 לֹא יַכְהָה וְלֹא יַרְזַע עַד יִשְׁוִים בְּאָרֶץ מִשְׁפְּט וְלַתְּוֹרְתָה  
 אַיִם יַחְלָו 5 כָּה אַמְדָר הַאֲלָל יְהוָה בְּרָא הַשְׁמָמִים וְנוֹטְהָם  
 רַקְעַ הָאָרֶץ וְצָאַצְאָה נְתַן נְשָׂמָה לְעַם עַלְיהָ וְרֹוחַ לְהַלְלִים בָּה  
 6 אַיִן יְהוָה קַרְאָתִיךְ בְּצָדָק וְאַחֲזָק בְּיַדְךְ וְאַצְרָק וְאַתְּנָךְ לְבִרְיתָ

מִתְּה: 20: Is<sub>2</sub> 22: BH; הרשנותם Is<sub>2</sub>;sic; עצמותיכם Is<sub>2</sub>, עצמותיכם BH; ר'קדוש Is<sub>2</sub>  
 תִּטְיְבוּ Is<sub>2</sub>(=BH); הַאֲתִיזָה prob.; BH; 23: BH השמיינו prob., Is<sub>2</sub>(=BH); לבנו prob.;  
 וְעַתָּה Is<sub>2</sub> (=BH); וְפָעָלָכֶם Is<sub>2</sub>; Q וְגַרְאָה K; וְגַרְאָה prob.;  
 24: BH; וְגַשְׁתַּעַה Is<sub>2</sub>; 25: BH; וְגַדְעָה Is<sub>2</sub>; וְכָמוֹ BH; מַמְוָרָח Is<sub>2</sub>; מַמְוָרָח Is<sub>2</sub>;  
 מַגִּיד Is<sub>2</sub>; וְמַלְפָנִים Is<sub>2</sub>; יַרְמָס BH; יַרְמָס-Is<sub>2</sub>; BH; 26: BH; מַשְׁמִיעָ Is<sub>2</sub> incert., Is<sub>2</sub>(=BH)  
 Is<sub>2</sub>; שְׁמַעַן Is<sub>2</sub>; BH; 27: BH; שְׁמַעַן Is<sub>2</sub>; BH; לִירֹשָׁלָם Is<sub>2</sub>; וְאַרְאָ Is<sub>2</sub>; BH;  
 רֹוחַ Is<sub>2</sub>; וְאַשְׁאָלָם Is<sub>2</sub>; וְאַשְׁאָלָם Is<sub>2</sub>; BH; 29: Is<sub>2</sub>(=BH);  
 יִשְׁבָּר Is<sub>2</sub>; BH; קָנָה Is<sub>2</sub>; BH; מִשְׁפְּט Is<sub>2</sub>; BH; אַתָּמָךְ Is<sub>2</sub>; BH; 3: Is<sub>2</sub>  
 מִשְׁפְּט Is<sub>2</sub>; BH; לְאַמְתָה Is<sub>2</sub>; BH; כְּהָה Is<sub>2</sub>; BH; וְפִשְׁתָה Is<sub>2</sub> (=BH);  
 4: Is<sub>2</sub>(=BH); וְרֹוחַ Is<sub>2</sub>; BH; לַתְּוֹרְתָה Is<sub>2</sub>; BH; מִשְׁפְּט Is<sub>2</sub>; BH; 5: Is<sub>2</sub>(=BH);  
 וְרֹוחַ Is<sub>2</sub>; BH; 6: BH; וְרֹוחַ Is<sub>2</sub>; BH; לְאַתְּנָךְ Is<sub>2</sub>; BH; לְבִרְיתָה Is<sub>2</sub>

עִם לְאֹור גּוֹיִם 7 לְפָקַח עַזְיִם עֲוֹרֹות לְהֹצִיא מִמְּסֶגֶר אָסֵר  
מִבֵּית כָּלָא יְשִׁבֵּי חַשְׁךְ 8 אָנָי יְהוָה הָוָא שָׁמֵי וּלְבָדֵי לְאַחֲרֵי/  
לֹא אָתֵן וְתַהֲלַתִּי לְפִסְלִים 9 הַרְאָשָׁנוֹת הַגָּה בָּאוּ וְחַדְשָׁוֹת  
אָנָי מְנִיד בְּתָרָם תַּצְמַחַנָּה אַשְׁמִיעַ אַתְכֶם 10 שִׁירׂו לְיְהוָה  
שִׁירׂ חֲדַשׁ תַּהֲלַתִּו מִקְצָה הָאָרֶץ יְוָרְדֵי הַיּוֹם וּמִלְאָוֹ אַיִם יוֹשְׁבֵיהֶם  
11 יִשָּׂאָו מְדָבֵר וְעָרְיוֹן חַצְרוֹם תַּשְׁבֵּ קָדְרֵי יְרֵנוֹ יוֹשֵׁבֵי סָלָעַ מַרְאָשׁ  
הַרְיָם יַצְחֹזֵוּ 12 יִשְׁמְמוּ לְיְהוָה לְכֹבֵד וְתַהֲלַתִּו בָּאַיִם יַגְדוֹה/  
13 יְהוָה לְגָבוֹר יַצֵּא כְּאִישׁ מִלְחָמֹות יְעִיר קְנָאָה יְרֵיעָ אָף יְצִירִיחָ  
עַל אַיְבָּיו יַתְגּוֹבֵר 14 הַחֲשִׁיטִי מַעוֹלָם אַחֲרִישׁ אַתְאָפָּקְ כִּיּוֹלְדָה  
אַפְעָה אַשְׁם וְאַשְׁאָף יַחְדֵ 15 אַחֲרֵב הַרְיָם וּגְבֻעָות וְכָל עַשְׂבָּם  
אָוּבִישׁ וּשְׁמַתִּי נְהָרוֹת לְאַיִם וְאֲגָמִים אָוּבִישׁ 16 הַהְולְכָתִי  
עֲוֹרִים בְּדָרְךָ לֹא יַדְעַו בְּנִתְיָבָת לֹא יַדְעַו אַדְרִיכֶם אַשְׁׁשִׁים מִחְשָׁךְ  
לְפִנֵּיהם לְאֹור וּמַעֲקָשִׁים לְמִישָׁר אֶלְהָה הַדְּבָרִים עַשְׁוִיתִים וְלֹא  
עַזְבָּתִים 17 נְסָנוּ אַחֲרֵי יַבְשָׁו בְּשַׁת הַבְּטָחִים בְּפִסְלֵ הָאָמָרִים  
לְמִסְכָּה אַתֶּם אֱלֹהֵינוּ 18 הַחֲרִישִׁים שְׁמָעוּ הַהְעֹזְרִים הַבִּיטָּו  
לְרֹאֹות 19 מֵעֹרֶר כִּי אָמֵן עַבְדֵי וְהַדְּרֵשׁ כִּמְלָאָכִי אֲשֶׁלָּחֵי מֵי  
עֹר כִּמְשָׁלָם וְעֹזֶר כִּעְבֹּד יְהוָה 20 רֹאֹות רְבָות וְלֹא תִשְׁמַר  
פְּקַדְתְּ אָנוֹנִים וְלֹא יִשְׁמַע 21 יְהוָה חַפֵּץ לְמַעַן צְדָקָו יַגְדִּיל תָּרָה  
וְיַאֲדִיר /

16a 43      5 אל תירא כי אַתְּ אֹנוֹ מִמְוֹרָךְ [אביה ורעה] וְמִמֶּרְבֵּךְ אַקְבָּצֵךְ  
6 אמר לְצַפּוֹן תְּנוּ וְלֹתִי [מן אל הַכְּלָאִי] הַבְּיאִי בְּנֵי מְרַחַק  
וּבְנֵתִי מִקְצֵי הָאָרֶץ 7 כָּל הַגְּקָרָא בְשָׁמֵי [ולכבודי בראשית]  
יִצְרָתָיו אֲפִי עֲשִׂיתָיו 8 [הוֹצִיאָ עָם] עִזּוֹר וְעִזּוֹים יְשִׁ [וח]רְשִׁים  
[נָאוּנִים לָמוֹ] 9 כָּל הַנּוֹיִם [נִקְבְּצָו יְחֻדוֹ וַיַּאֲסִפוּ לְאָמִים מִ  
בָּהֶם יִגְידֵךְ] וְאֵת וּרְאֵשׁוֹנָות יִשְׁמַי [עַנוּ] יִתְהַדֵּהֶם וַיַּצְדְּקוּ וַיִּשְׁמַעוּ]  
16b 10 וַיֹּאמְרוּ אָמָת / 11 אַתָּם עַדְיִ נָאָם יְהוָה [וּעֲבָדֵי אֲשֶׁר בְּחִרְתִּי  
לְלִמְעֵן תְּדַעַּז וְתַאֲמִינֵּז לִי וְתַכְבִּינוּ כִּי אֹנוֹ [הָוָא לְפָנֵי] לֹא נָוֶצֶר אֶל  
וְאַחֲרֵי לֹא יְהִי 12 אֹנוּכִי אֹנוּכִי יְהוָה [וְאַיִן מִבְּלָעֵד מַושְׁיעַ  
12 אֹנוּכִי הַגְּדֹתִי וְהַשְׁעָתוִי [וְהַשְׁמַעַתִּי וְאַתָּן בְּכָם [זָרָה] וְאַתָּם עַדְיִ  
נָאָם יְהוָה וְאֹנוֹ אֶל